

# Response

# 回應

**In Christ Alone**

**在基督裏**

In Christ alone my hope is found;  
He is my light, my strength, my song;  
This Cornerstone, this solid ground;  
Firm through the fiercest drought  
and storm.

在基督裡，我得盼望，  
祂是亮光，力量詩歌；  
這房角石，堅固磐石，  
不怕乾旱，兇猛風暴。

What heights of love,  
What depths of peace,  
When fears are stilled,  
When strivings cease!

My Comforter, my All in All -  
Here in the love of Christ I stand.

無比慈愛， 何等平安，  
懼怕消逝， 爭戰平息；  
我的安慰， 我的一切，  
因主的愛， 我得站立。

惟有基督，道成肉身，  
完全的神，成為人子；  
帶來公義，恩典禮物，  
祂來拯救，卻被棄絕。

In Christ alone, who took on flesh,  
Fullness of God in helpless babe!  
This gift of love and righteousness,  
Scorned by the ones  
He came to save.

直到耶穌，十架受死，  
神的憤怒，得以停息；  
所有罪孽，祂全承擔，  
因主受死，我得生命。

Till on that cross as Jesus died,  
The wrath of God was satisfied;  
For every sin on Him was laid -  
Here in the death of Christ I live.

There in the ground His body lay,  
Light of the world by darkness slain.  
Then bursting forth in glorious Day,  
Up from the grave He rose again!

祂的身體，在洞穴裡，  
世上之光，在黑暗裡；  
直到那日，榮耀清晨，  
從墳墓裡，祂又復活。

And as He stands in victory,  
Sin's curse has lost its grip on me!  
For I am His and He is mine -  
Bought with the precious  
blood of Christ.

當祂勝過，罪惡權勢，  
死亡毒勾，不再害我；  
我屬於祂，祂屬於我，  
因主寶血，我得救贖。

No power of hell, no scheme of man,  
Can ever pluck me from His hand;  
Till He returns or calls me home -  
Here in the power of Christ I'll stand.

沒有邪惡，或是權謀，  
能使我們，與神隔絕；  
直到主來，或歸天家，  
因主大能，我得站立。

Here in the power of Christ I'll stand.

因主大能，我得站立。